

2020학년도 2차 하계방학 해외 단기파견 학생 모집 안내

2020학년도 하계방학동안 진행 될 “해외 단기파견 프로그램 - 온라인 참가”(2차)에 참가할 학생을 아래와 같이 모집합니다. 관심 있는 학생들의 많은 지원 바랍니다.

※ 하기 내용은 2020.06.18.기준 작성된 자료로 일부 내용 변동 가능성이 있으며, 수일 내로 업데이트 될 예정입니다. 최종 지원 전, 변동된 사항이 있는지 확인 후 지원하시기 바랍니다.

● 2차 모집

국가	파견교	인원	프로그램 기간	프로그램명	장학지원금	학생부담금
미국	Kettering University 케터링 대학교	10명 내외	07.13.(월) - 09.18.(금)(10주)	English for Automotive Trends	180,000	120,000
			07.13.(월) - 09.18.(금)(10주)	English for Co-op and Internships	180,000	120,000
			07.13.(월) - 09.18.(금)(10주)	English for Study Abroad	180,000	120,000
중국	Shanghai University 상해대학교	10명 내외	07.27.(월) - 미정	Survival Chinese	640,000	160,000

※ 일부 장학지원/기타 자비부담

※ 케터링 대학교의 경우, 50% 할인된 금액으로 진행되는 프로그램임

※ 선발인원, 비용 및 프로그램 진행은 모집상황에 따라 변경 가능할 수 있으며 이 경우 별도 공지함

※ 각 프로그램 별 세부 프로그램 참고 (별첨)

지원 및 선발 안내

○ 선발일정

내 용	일 정	비 고
신청서 접수	2020.06.11.(목) - 2020.06.24.(수) 23:59분 까지	Online 지원서 2종류 작성 - AIMS: 학사서비스> 학적/국제> 교환/복수학위지원서 - 구글 온라인 지원서(지원동기 및 어학성적제출(해당자))
서류 심사	2020.06.25.(목) - 2020.06.26.(금)	
최종발표	2020.06.26.(금) 18:00 이후	국제교류팀 홈페이지(www.ajou.ac.kr/oia) 공지사항
합격자 LIVE 온라인 오리엔테이션	2020.07.01.(수) 17:00 예정	합격자 전원 OT 필참 (지원서 작성 등 안내)

※ 선발일정은 변경될 수 있으며, 변경 시 별도공지 예정

○ 지원자격

No.	자격요건	비고
1	본교 학부생	<p><Kettering University의 경우></p> <ul style="list-style-type: none"> ◎ 2020-1학기 재학생이며, 2020-2학기 휴학예정인 학생만 지원 가능 ◎ 2020-1학기 휴학생, 초과학기생, 또는 2020년 8월 졸업예정자이나 해당 프로그램에 관심이 있는 경우, 국제교류팀에 사전 연락 후 최종 여부 확정 필수 (프로그램비용 전액 자비 부담, 학점인정 불가) <p><Shanghai University의 경우></p> <ul style="list-style-type: none"> * 프로그램이 8월 중으로 종료된다는 전제하에 ◎ 2020-1학기 재학생, 휴학생, 초과학기생 지원 가능 <ul style="list-style-type: none"> - 휴학생 및 초과학기생은 장학수혜를 받지 않고 전액 자비부담으로 지원 가능 - 2020-1학기 휴학생의 경우, 2020-2학기를 반드시 수강해야 하계계절 파견 학점이 인정됨 ◎ 2020-1학기 휴학생, 초과학기생, 또는 2020년 8월 졸업예정자이나 해당 프로그램에 관심이 있는 경우, 국제교류팀에 사전 연락 후 최종 여부 확정 필수 (프로그램비용 전액 자비 부담, 학점인정 불가)
2	2020-1학기 장학수혜 자격에 결격사유가 없는 자 - 직전학기 성적 2.0 이상, 12학점 취득한 자	<ul style="list-style-type: none"> ◎ 2020-1학기 기준 신입생과 편입학 신입생의 경우 취득학점 및 성적과 상관없이 지원 가능 ◎ 아래 사항에 해당되는 자는 장학혜택 수여 불가 <ul style="list-style-type: none"> - 보훈장학생 - 순수 교외장학 수혜자 중 "타장학 수혜 불가자"는 지원 불가 - 이외 장학 결격사유에 해당할시 지원 불가 - 추후 장학수혜 가능 여부 확인 예정
3	-> 어학성적 보유자 - 어학성적 제출이 필수는 아니나, 어학 성적을 보유한 자는 제출할 것을 요망.	

○ 선발방법

▶ 서류 100% (평점 40% + 지원동기서 60%)

- 신입생 및 신입입생의 경우 지원동기서 100%(단, 어학점수를 요구하는 대학 지원 시, 어학성적 20% + 지원동기서 80%)
- 단, 어학성적을 요구하는 파견교 지원자의 경우, 평점 40% + 어학성적 20% + 지원동기서 40%
- * 지원서가 매우 미흡할 경우, 40점으로 평가(과락점수)

▶ 지원서 평가기준

평가항목	평가 POINT
지원동기	<ul style="list-style-type: none"> ※ 지망대학의 배정 적합성 ※ 지원동기에 대한 구체성 · 명확성 · 적극성
역량 평가	<ul style="list-style-type: none"> ※ 본 프로그램의 참가하고 싶은 확실한 의지 ※ 프로그램 이해도 및 성실성
향후 계획	<ul style="list-style-type: none"> ※ 체계적 계획수립 (목표 달성 수준 체계화 등) ※ 졸업 이후 계획과 연계성

○ 지원방법

-> 1단계 구글 온라인 지원서 작성

- 아주대학교 메일 로그인 후 작성가능
- 링크 : <https://forms.gle/6jE4FW3uivKcH6yp9>
- 참가를 희망하는 프로그램을 지망 순서대로 선택 (최종적으로는 하나의 프로그램으로 배정됨)
- 단기파견 지원동기서(붙임양식) 및 어학성적 첨부
- 지원동기서는 2장 이내로 한글 및 워드로 작성 후 **PDF로 변환 후 제출**

-> 2단계 AIMS2 온라인 지원

- 아주대홈페이지 → 학사서비스 → 학적/국제 → 교환/복수학위지원서 작성
- ※ 현재ROUND: **하계2차**/ 파견예정시기: '2020학년도 하계계절' / 지원분야: '단기' / 지망 대학검색 선택 (지망 하나만 신청가능 단, 신청한 1지망 탈락 시 최종탈락)
- ※ 20-하계 기준 단기프로그램 지원가능 대학만 지원 가능 (타 프로그램 지원 시 무효 처리)

-> 지원서 작성 예시

1단계 온라인 지원서		2단계 AIMS2 지원서	
1지망	KU - English for Study Abroad	1지망	Kettering University
2지망	SU	2지망	Shanghai University
3지망	KU - English for Automotive Trends		

※ 구글 온라인 지원서에서 선택한 지망 프로그램 순위에 따라 AIMS 지원서에서 대학 선택 (예시 설명: 1단계에 KU, SU, KU 순서대로 선택했으나, 2단계 AIMS에서는 중복 언급된 대학을 제외하고 KU, SU 순서대로 지망 대학 선택)

-> 유의사항

- 참여하고자 하는 대학 및 프로그램을 정하여 희망하는 최대 지망까지 신청함
- 한 개의 대학 또는 프로그램만 희망할 경우 2지망부터 쓰지 않아도 됨 (이 경우 1지망 탈락 시 최종 탈락)
- **AIMS 지원서와 구글 지원서 두 개 모두 작성해야 신청이 완료**
- 지원 마감 날짜와 시간 엄수
- 국제화프로그램(교환학생, 단기파견 등) 기포기자의 경우, 국제교류팀 사전 연락 후 지원 가능(후순위 배정)
- **AIMS 시스템 상으로 지원이 차단되어있으니, 반드시 연락하여 시스템 지원 가능하도록 사전에 요청할 것**

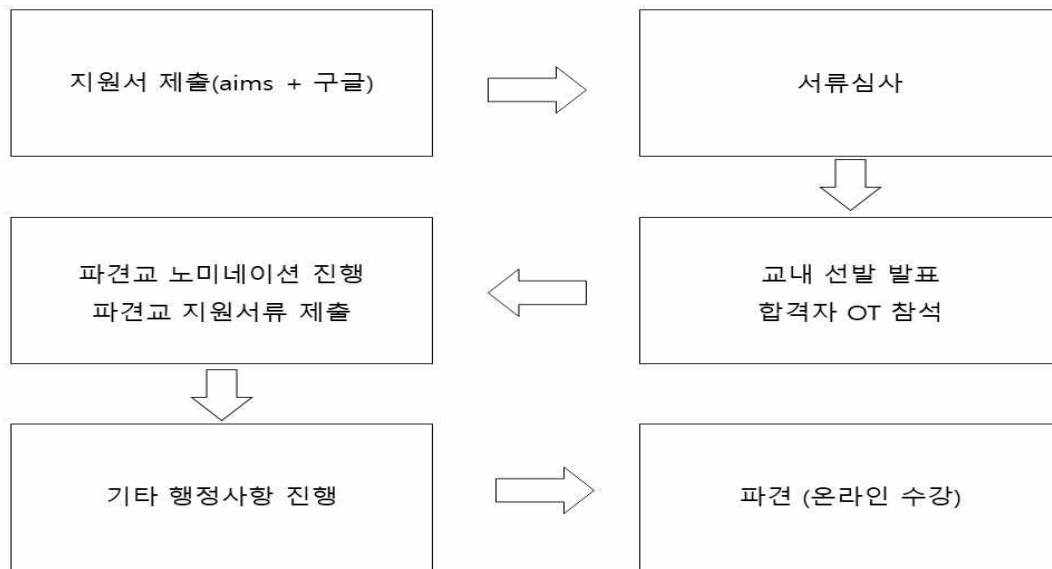
학점인정

- 인정학기: 2020년 하계계절
- 과목명: 각 프로그램별 부여되는 과목명 그대로 표시
- 성적부여방식:
 - 상대학교에서 부여한 성적(letter grade/number grade) 그대로 표기되며, Pass 에 해당할 경우 학점으로 인정
 - Fail에 해당하는 성적 취득 시, 성적표에 Fail로 표기되며 소요된 **장학지원금 환수조치 가능**
(상대교 성적 그대로 표기되지만 학점으로 인정되지 않음, 또한 Fail을 받았다고 하여 성적표에서 삭제할 수 없음)
- 인정학점
 - 상대교에서 발급한 성적표상의 학점을 환산하여 부여함 (성적표에 표기된 과목별로 인정)

국가	파견교	과목명	인정학점
미국	Kettering University 케터링 대학교	English for Automotive Trends	교양선택 2학점
		English for Co-op and Internships	교양선택 2학점
		English for Study Abroad	교양선택 2학점
중국	Shanghai University 상해대학교	Survival Chinese	교양선택 2-3학점

- ※ 학점 변동 시 별도 통보 및 안내가 나갈 예정
- ※ 단, 프로그램을 성실히 이수하지 못한 자, 2020년도 8월 졸업예정자, 2020년도 1학기 휴학생, 초과학기생은 학점인정 불가
- ※ 성적표 도착 지연으로 조기졸업신청예정자 또한 학점인정이 불가할 수 있음

프로그램 진행 절차



* 파견교 일정 및 선발은 파견교 사정에 따라 변동될 수 있습니다.

유의사항

- 교환학생/복수학위 기 파견자, 단기파견/파란사다리 기파견자 및 파견예정자도 지원 가능하나 미경험자 우선 선발
 - 본 프로그램 참가 후 정규학기 교환프로그램 지원 시 후순위 배정 없음
 - 교환 파견(예정)자 중 교환학생 일정과 본 프로그램 일정이 겹치는 학생은 지원 불가
- 최종 합격 후 참가를 포기할 경우 향후 국제교류팀 프로그램(교환, 복수 등)에 지원 시, 후순위 배정 (포기 사유 예외 없음)
- 본 프로그램 지원자는 본교 2020 하계계절학기 수강 불가
(온라인 강좌도 신청 불가/단, 일부 경우(날짜가 겹치지 않는 수업 등 사전확인)이 된 경우) 제외 반드시 사전확인 必)

라. 소요비용

- 프로그램 합격자는 학생부담금을 지정된 일정까지 지정된 계좌번호로 입금하여야 하며, 최종 프로그램 정산 후 남은 차액에 대하여 개인별 환불/추가 부담 등의 정산작업 진행예정
- 관련한 자세한 사항은 최종합격자 오리엔테이션에서 안내 예정

마. 여권신청: 온라인 참가로 진행이 되더라도 여권정보 요구 가능성이 있으니, 여권정보 사전 준비 필요

바. 프로그램 합격자는 온라인 수업에 맞춰 수업 시간 및 과제 등을 필수로 확인하고, 인터넷 등 수업에 필요한 프로그램이 원활하게 가동되도록 하여야 함

2. 취소 및 환불 규정

가. 본 프로그램 지원자는 아래 환불규정을 충분히 인지하고 지원해야 함

나. 본 프로그램 합격자가 부득이한 사유로 참가를 취소할 경우 아래의 환불규정에 따름

다. 취소 및 환불규정(Cancellations and Refunds)

- 프로그램 참가비 해외송금 및 상대교 환불규정 등의 사유로 취소 시 아래와 같은 환불규정이 적용되니 유의하고 지원 바람

1. 프로그램에 취소할 경우, 본인 자필서명 후 포기사유서를 반드시 제출하여야 한다.
2. 취소로 인한 환불규정은 파견교(기관) 및 관련 업체의 환불규정에 준하여 적용된다.
3. 학생부담금 납부 후 포기한 경우, 포기사유서를 제출한 시점에서 상기 환불규정에 준하여 취소로 인하여 발생한 제반 소요비용을 제외한 나머지 금액에 대하여만 환불가능하다.
4. 상대교 및 업체에 지불이 완료 된 후 취소하여 발생된 장학지원금 및 학생부담금은 환수처리가 가능하며, 환불이 불가능하다.
5. 최종 합격 후 취소한 경우, 향후 국제교류팀에서 진행하는 국제화프로그램 지원 시 후순위 배정

※ 위 안내 사항을 모두 유의하고 지원 바람. 국제교류팀에서는 내부 절차를 따라 해외단기파견 학생 선발 및 포기를 진행하며, 안내 및 유의 사항을 잘 참고하지 않은 것에 따른 불이익은 학생에게 있을 수 있음.

문의사항

○ 국제협력처 국제교류팀(Office of International Affairs)

✉ E-mail: short-term@ajou.ac.kr

☎ 031-219-3314, 2172

🌐 www.ajou.ac.kr/oia (위치: 울곡관 312호)

FAQ

1. 교환학생 파견처럼 토플성적을 가진 학생이 토익 보유한 학생보다 우선적으로 선발되는 건가요?

- 토플 성적을 요구하는 프로그램의 경우에 한하여 토플 성적 보유학생을 우선적으로 선발할 수는 있으나, 제출해야 할 어학성적이 특정되어 있지 않다면, 어학성적을 환산하여 선발을 진행합니다. 이는 어학성적을 제출해야 하는 경우에 한하며, 어학성적을 요구하지 않는 프로그램 지원자의 경우 평점과 지원동기서만 평가합니다.

2. 합격자 오리엔테이션에 불참할 경우, 선발취소 등 불이익이 있나요?

- 불이익은 없으나 사전에 미리 연락 필수입니다. 또한 불참으로 인한 불편함은 본인에게 있음을 알려드립니다.

3. 학점인정은 언제 진행되나요? 전선으로 인정 가능한가요?

- 해외단기파견 프로그램은 '교양선택'인정을 우선으로 하고 있습니다. 학점 인정 절차는 모든 프로그램 파견이 종료된 시점 및 전체성적표 수령 후 진행됩니다. 전선인정여부는 학과장님의 고유 권한으로 인정 가능에 대해서는 학과장님에게 사전상담을 통하여 확인하시기 바랍니다. 행정 사항은 파견 종료 후 일괄안내 해드립니다.
- 어학/문화체험 프로그램의 경우에는 전선 인정이 어려우며, 아주대학교 전공과목 수준에 비준하는 수업이 일반적으로 인정되고 있습니다. 과거 파견된 프로그램 중 프랑스 Audecia Business School의 경우, Branding and Innovation 등의 과목이 전선으로 인정받은 경우가 있으나, 매년 프로그램의 진행 과목과 수업 내용, Syllabus 등 확인 후 각 학과장님의 판단에 따라 최종 여부가 확정됩니다.

4. 성적은 평균학점에 반영되나요?

- 단기파견프로그램 학점은 평균평점에 반영되지 않습니다.

5. 지원서 작성에 문제가 있습니다. 어떻게 해야 하나요?

- 구글 지원서의 경우, 아주대학교 메일로 로그인하여 작성해야 합니다. 다른 구글계정으로 접속하는 경우, 작성이 불가합니다.
- AIMS 지원서의 경우, 국제화프로그램 기포기자인 경우 지원이 차단되어 있습니다. 반드시 국제교류팀에 사전에 연락하여 지원이 가능하도록 요청한 후, 지원서를 작성해야 합니다. 또한, 기포기자의 경우 후순위로 배정됨을 참고하시기 바랍니다.
- 지원서 마감시간 직전에는 전산 시스템 오류 등 지원서 작성에 문제가 생겨도 도움을 드리기 어렵습니다. 지원자는 마감일 전에 미리 지원서를 작성하시어, 지정된 기한 내에 지원서 작성을 완료하시기 바랍니다.

국 제 교 류 팀

Office of International Affairs

1 미국 Kettering University 케터링 대학교

프로그램	English for Automotive Trends										
기간	2020.07.13.(월) - 2020.09.18.(금) (10주)										
프로그램 내용	<p>● Program : English for Automotive Trends</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ 실시간 온라인 수업 진행 ▶ 10주 (40시간) <ul style="list-style-type: none"> - 한국시간 월수 20:00 - 22:00 (현지 월수 07:00-09:00) ▶ Week 1 - Automotive trends: Introduction and Forecasts Week 2 - NEVs Week 3 - Electric Week 4 - Autonomous Week 5 - Shared Week 6 - Human Machine Interface Week 7 - Standards Week 8 - Safety Week 9 - Automation in Manufacturing Week 10 - Globalization ▶ 프로그램 사이트: <ul style="list-style-type: none"> https://www.kettering.edu/undergraduate-admissions/international-students/esl/short-term-programs 										
소요비용	<p>▶ 장학지원금 및 학생부담금 소요비용</p> <table border="1" data-bbox="323 1447 1398 1684"> <thead> <tr> <th data-bbox="323 1447 557 1525">구분</th> <th data-bbox="557 1447 863 1525">비용</th> <th data-bbox="863 1447 1398 1525">포함 내역</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td data-bbox="323 1525 557 1603">장학지원금</td> <td data-bbox="557 1525 863 1603">180,000원</td> <td data-bbox="863 1525 1398 1603">프로그램비</td> </tr> <tr> <td data-bbox="323 1603 557 1684">학생 부담금 (본교 납부)</td> <td data-bbox="557 1603 863 1684">120,000원</td> <td data-bbox="863 1603 1398 1684">*불포함 내역: 교재 등 기타 비용</td> </tr> </tbody> </table>		구분	비용	포함 내역	장학지원금	180,000원	프로그램비	학생 부담금 (본교 납부)	120,000원	*불포함 내역: 교재 등 기타 비용
구분	비용	포함 내역									
장학지원금	180,000원	프로그램비									
학생 부담금 (본교 납부)	120,000원	*불포함 내역: 교재 등 기타 비용									

※ 전체 프로그램 내용 및 비용은 상대교와의 프로그램 진행 사정에 따라 약간 변동가능

프로그램	English for Co-op and Internships										
기간	2020.07.13.(월) - 2020.09.18.(금) (10주)										
프로그램 내용	<p>● Program : English for Co-op and Internships</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ 실시간 온라인 수업 진행 ▶ 10주 (40시간) <ul style="list-style-type: none"> - 한국시간 화목 20:00 – 22:00 (현지 화목 07:00-09:00) ▶ Week 1 – What is co-op? Week 2 – Why do co-op as an undergraduate? Week 3 – How do you find the right co-op? Week 4 – How do you write a resume? Week 5 – How do you write a cover letter? Week 6 – How do you prepare for a co-op interview? Week 7 – How do I get authorization to work? (What is CPT?) Week 8 – What is work culture in the US like? Week 9 – What is a co-op like? Week 10 – How do I make the most of my co-op experience? ▶ 프로그램 사이트: https://www.kettering.edu/undergraduate-admissions/international-students/esl/short-term-programs 										
소요비용	<p>▶ 장학지원금 및 학생부담금 소요비용</p> <table border="1"> <thead> <tr> <th>구분</th> <th>비용</th> <th>포함 내역</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>장학지원금</td> <td>180,000원</td> <td>프로그램비</td> </tr> <tr> <td>학생 부담금 (본교 납부)</td> <td>120,000원</td> <td>*불포함 내역: 교재 등 기타 비용</td> </tr> </tbody> </table>		구분	비용	포함 내역	장학지원금	180,000원	프로그램비	학생 부담금 (본교 납부)	120,000원	*불포함 내역: 교재 등 기타 비용
구분	비용	포함 내역									
장학지원금	180,000원	프로그램비									
학생 부담금 (본교 납부)	120,000원	*불포함 내역: 교재 등 기타 비용									

※ 전체 프로그램 내용 및 비용은 상대교와의 프로그램 진행 사정에 따라 약간 변동가능

프로그램	English for Study Abroad										
기간	2020.07.13.(월) - 2020.09.18.(금) (10주)										
프로그램 내용	<p>● Program : English for Study Abroad</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ 실시간 온라인 수업 진행 ▶ 10주 (40시간) <ul style="list-style-type: none"> - 한국시간 화목 20:00 - 22:00 (현지 화목 07:00-09:00) ▶ Week 1 - Why study abroad? Why study in the US or Kettering? ▶ Week 2 - How do you prepare to study in the US or Kettering? ▶ Week 3 - How do you pick classes and what are classes in the US like? ▶ Week 4 - How do you find a co-op and what is co-op like? ▶ Week 5 - How do you get involved and meet people on campus? ▶ Week 6 - How do you get food and other necessities? ▶ Week 7 - What is housing like on and off campus? ▶ Week 8 - What do you do about academic, visa, or personal issues? ▶ Week 9 - How do you stay healthy and safe? ▶ Week 10 - Why study abroad in the US or Kettering? ▶ 프로그램 사이트: https://www.kettering.edu/undergraduate-admissions/international-students/esl/short-term-programs 										
소요비용	<p>▶ 장학지원금 및 학생부담금 소요비용</p> <table border="1"> <thead> <tr> <th>구분</th> <th>비용</th> <th>포함 내역</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>장학지원금</td> <td>180,000원</td> <td>프로그램비</td> </tr> <tr> <td>학생 부담금 (본교 납부)</td> <td>120,000원</td> <td>*불포함 내역: 교재 등 기타 비용</td> </tr> </tbody> </table>		구분	비용	포함 내역	장학지원금	180,000원	프로그램비	학생 부담금 (본교 납부)	120,000원	*불포함 내역: 교재 등 기타 비용
구분	비용	포함 내역									
장학지원금	180,000원	프로그램비									
학생 부담금 (본교 납부)	120,000원	*불포함 내역: 교재 등 기타 비용									

※ 전체 프로그램 내용 및 비용은 상대교와의 프로그램 진행 사정에 따라 약간 변동가능

4 중국 Shanghai University 상해대학교

프로그램	Survival Chinese										
기간	2020.07.27.(월) - 미정										
프로그램 내용	<p>● Program : Survival Chinese</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ 온라인 수업 진행 ▶ 중국어 수업과 온라인 방문 진행 <ul style="list-style-type: none"> - Chinese Language: Situational Chinese Teaching - 방문: Oriental Pearl, Lujiazui / Bund, Tianzifang / Fengjing Ancient Town(Jinshan Peasant painting 경험) / Yu Garden, God Temple / Chinese Tea Culture 경험 ▶ 자세한 사항은 빠른 시일 내에 업데이트 예정 										
소요비용	<p>▶ 장학지원금 및 학생부담금 소요비용</p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="width: 20%;">구분</th> <th style="width: 30%;">비용</th> <th style="width: 50%;">포함 내역</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>장학지원금</td> <td style="text-align: center;">640,000원</td> <td style="text-align: center;">프로그램비</td> </tr> <tr> <td style="border: 2px solid black;">학생 부담금 (본교 납부)</td> <td style="text-align: center; border: 2px solid black;">160,000원</td> <td style="text-align: center;">*불포함 내역: 교재 등 기타 비용</td> </tr> </tbody> </table>		구분	비용	포함 내역	장학지원금	640,000원	프로그램비	학생 부담금 (본교 납부)	160,000원	*불포함 내역: 교재 등 기타 비용
구분	비용	포함 내역									
장학지원금	640,000원	프로그램비									
학생 부담금 (본교 납부)	160,000원	*불포함 내역: 교재 등 기타 비용									

※ 전체 프로그램 내용 및 비용은 상대교와의 프로그램 진행 사정에 따라 약간 변동가능